

ご案内

本日は、ホテル京阪淀屋橋をご利用いただき、誠にありがとうございます。
誠に勝手ながら下記の日程にて、窓ガラスの清掃作業を行ないます。
係が外で作業を行うため、お部屋にいらっしゃるお客様におかれましてはカーテンをお閉め頂け
ますようお願いいたします。
ご迷惑をお掛けいたしますが、何卒ご協力の程、宜しく願い申し上げます。

記

1.日付 2026年3月6日(金)
2.時間 午前11時より

支配人

Guidance

Thank you very much for using Hotel Keihan Yodoyabashi today.
We apologize for the inconvenience, but we will carry out window cleaning work on the following dates.
If you are in your room, please close the curtains as our staff will be working outside.
We apologize for any inconvenience this may cause and appreciate your cooperation.

Record

1.Date Friday, March 6, 2026
2.Time From 11am

manager

指导

非常感谢您今天使用京阪淀屋桥酒店。
对于给您带来的不便，我们深表歉意，但我们将在以下日期进行窗户清洁工作。
如果您在房间内，请拉上窗帘，因为我们的工作人员将在外面工作。
对于由此给您带来的任何不便，我们深表歉意，并感谢您的合作。

记录

1.日期 2026年3月6日，星期五
2.时间 上午11点开始

经理

안내

오늘은 호텔 게이한 요도야바시를 이용해 주셔서 대단히 감사합니다.
정말로 마음대로 아래의 일정에서 창유리의 청소 작업을 실시합니다.
계가 밖에서 작업을 실시하기 때문에, 방에 계시는 손님에게 놓여져서는 커튼을 닫아 주실 수 있도록
부탁드리겠습니다.
불편을 끼쳐 드려 죄송합니다. 협조 해 주셔서 감사합니다.

기록

1.날짜 2026년 3월 6일(금)
2.시간 오전 11시부터

지배인